M. Riis: Quand ils paieront leurs honoraires d'avocat, ils vont payer la nouvelle taxe de vente fédérale; quand ils rédigeront leur testament, ils vont payer la nouvelle taxe de vente fédérale; quand ils feront établir leur déclaration d'impôt, ils vont payer la taxe de vente fédérale; quand ils iront chez le dentiste, ils vont payer la nouvelle taxe de vente fédérale; quand ils feront faire une vidange d'huile et feront remplacer leurs bougies, il faudra qu'ils payent la nouvelle taxe de vente fédérale; quand leurs enfants prendront une leçon de musique, ils devront payer la nouvelle taxe de vente et ainsi de suite à perte de vue. On voit donc que la nouvelle taxe de vente nationale va frapper toutes opérations commerciales.

* * *

L'ENVIRONNEMENT

ON DEMANDE DE CRÉER LE PARC PATRIMONIAL DE LA VALLÉE DE LA RIVIÈRE ROUGE

M. W. Paul McCrossan (York—Scarborough): Monsieur le Président, la vallée de la rivière Rouge, située à York—Scarborough, constitue la dernière grande réserve de protection de la faune se trouvant à proximité de Toronto. Cette réserve présente un milieu écologique riche et divers, habitat propice à une grande variété d'oiseaux, de poissons, de mammifères et de reptiles. A l'échelle régionale, on trouve également dans cette vallée des plantes rares et plusieurs sites archéologiques importants.

La plupart des terrains dans la vallée de la Rouge sont propriété de l'État. Cependant, des représentants de l'Office de protection de la nature ainsi que du gouvernement provincial ont indiqué qu'ils veulent vendre les terrains à des promoteurs privés en vue de construire des logements de luxe, et des représentants de l'agglomération torontoise ont déclaré qu'à leur avis la vallée de la Rouge serait l'endroit idéal pour installer une nouvelle décharge publique.

Les écologistes du Canada et du monde entier ont reconnu l'importance de l'écosystème de la vallée de la Rouge. Puisque les autorités locales et provinciales semblent être peu disposées à préserver la dernière réserve de protection de la faune située à proximité de Toronto, il est temps que le gouvernement fédéral annonce son intention de faire de cette réserve notre premier parc patrimonial canadien.

* * *

LES PÊCHES

LA PÊCHE CÔTIÈRE DE TERRE-NEUVE ET DU LABRADOR

M. Brian Tobin (Humber—Port-au-Port—Sainte-Barbe): Monsieur le Président, hier, dans la province de Terre-Neuve et du Labrador, les gens, quel que soit l'endroit où ils vivent, ont été scandalisés et irrités par la réponse du député de Saint-Jean-Ouest (M. Crosbie), le seul représentant de Terre-Neuve au Cabinet, aux questions soulevées à la Chambre au sujet de la désastreuse situation de la pêche côtière dans la province, cette année.

Le député de Saint-Jean-Ouest a calmement informé la Chambre qu'il avait visité sa circonscription, principalement urbaine, et qu'il n'avait pas vu de pêche côtière, ce qui prouve

qu'il n'y a pas de problème dans la province de Terre-Neuve et du Labrador.

Les pêcheurs de la province et leur famille, qu'ils soient de Burin—Saint-Georges, représenté par le collègue du ministre, de Bonavista—Trinity—Conception, dans l'ouest de Terre-Neuve, de Humber—Port-au-Port—Sainte-Barbe, du Labrador, savent qu'il y a dans leur collectivité des gens qui ne mangent pas à leur faim et de nombreuses familles qui souffrent de deux choses, la faiblesse des prix du poisson et l'absence de poisson à bien des endroits.

Ils veulent qu'on réponde à la réalité qui les assaille avec compassion, bienveillance et sobriété. Tout comme nous avons, fort justement, répondu aux besoins des agriculteurs, des producteurs primaires, nous devons répondre aux besoins des pêcheurs de la région atlantique.

* * *

● (1410)

LE PROGRAMME DE DIVERSIFICATION DE L'ÉCONOMIE DE L'OUEST

L'ENGAGEMENT DU GOUVERNEMENT ENVERS L'OUEST

M. William C. Lesick (Edmonton-Est): Monsieur le Président, les faits sont incontestables. Le Programme de diversification de l'économie de l'Ouest, présenté au mois d'août 1987, a connu un succès phénoménal au cours de son premier exercice. Grâce à ce programme, l'ouest du Canada a fait des progrès énormes vers la diversification de son économie.

Jusqu'à maintenant, 503 projets ont été approuvés et plus de 345 millions de dollars ont été consacrés à l'essor de l'économie de l'Ouest, ce qui a permis de créer des emplois et d'assurer une certaine prospérité dans toutes les régions de l'ouest du pays. Par ce programme, le gouvernement conservateur a également prouvé son engagement envers l'économie et la population de l'ouest du Canada.

* * *

L'AÉROSPATIALE

LE SITE DE L'AGENCE SPATIALE PROJETÉE

M. Mike Cassidy (Ottawa-Centre): Monsieur le Président, les conservateurs obéissent encore une fois au souci électoral pour ce qui est de décider où sera établi le siège central de la nouvelle agence spatiale du Canada. Après avoir vidé de sa substance le Conseil national de recherches par ses compressions budgétaires de 1985 et négligé sa promesse électorale d'encourager la recherche et le développement au Canada, le premier ministre (M. Mulroney) essaie maintenant de s'attirer des voix au Québec en promettant que l'agence spatiale ira à Montréal tout en tâchant de retenir des voix dans la région d'Ottawa en remettant sans cesse à plus tard sa décision finale.

Or tandis que le gouvernement en diffère ainsi l'annonce, le travail de l'agence spatiale se fait depuis deux ans dans la région de la capitale nationale. A titre de député d'Ottawa, j'estime que l'agence spatiale devrait être établie dans la région de la capitale nationale parce que c'est là où s'est fait le travail. J'estime également qu'un gouvernement compétent aurait